



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

**Ambrosius Calepi||nus Bergomates: professor de||uotus  
ordinis Eremitarum sancti Au||gustini: Dictionum  
latinarum e greco || pariter diriuantiu[m]:  
earu[n]de[m]q[ue] interpre||tationu[m] collector ...**

**Calepino, Ambrogio**

**[Wien], 1512**

**VD16 VD16 C 227**

D Ante Y

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-97871](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-97871)

cordia veret inertes. Virg. Si duo sterrea sales idea  
tulisset terra viros. i. duos. A duo fit duodecim: a q̄  
duodecim<sup>o</sup> & duoden<sup>o</sup> / duodenarius / duodeviginti / &  
hmoi / ducenti / ducenten<sup>o</sup> / duodecies / duodecimes / du-  
decies / duodevigessimus / ducentissimus.

Duplaris numer<sup>o</sup> dicitur in q̄ minoribus numerat. Du-  
plares siue duplarij torquati dicebantur milites q̄ ile-  
gide romana ob virtute duplas p̄ceq̄bant annonas: si  
aut simplares: quib<sup>o</sup> vna & semis annona dabat.

Duplex q̄nq̄ significat duo. Virgilius. Duplices ten-  
dens ad sidera palm as. Luce. lib. iiii. ad Heren. Du-  
plices similitudines esse debet. Quisq̄ larū. Vir. Dupli-  
ci aptant dentalia docto. Duplices em numero plu-  
rali & genere masculinellariū genus est in quib<sup>o</sup> littere  
scribi solet. Aque quide aliqui etiā triplices erāt in  
quibus res amaroq̄ scribebant. Bar. Tunc tripli-  
ces nostros nō vlla dona putabis. Cū se venturam  
scriber amica tibi. Sic duplices / triplices / quadrupli-  
ces & quintuplices ponit dicitur si quib<sup>o</sup> ordines co-  
lumnarū duplicati / triplicati / quadruplicati & quincuplica-  
ti sunt. Cic. li. v. In duplici palēstraz porticu collo-  
canda esse cōplura mēbra scribit.

Duplico as. duplicem facio / gemino. Hiero. Duplica-  
uit amonā. Interdū Augere. Sal. Et maur<sup>o</sup> victus  
duplicauerat bellū. Vir. Et sol crelescēt decedēs du-  
plicat vmbrias. Hinc Lō duplico & Reduplico.

Duram quidam putant esse nomen suuū: iuxta quē gy-  
gantes turre Babel fecerunt. Alii volunt esse cam-  
pū. Unde apud Daniēl. In campo Duram stauit  
Habuchodonosor: statua.

Duria siue durias: nomen suuū Valentie proximi: vt  
scribit Pompo. Hinc Salust. vocat Turia lib. iiii.  
bis. Inter leua mēnū de p̄tra flumen Turia: q̄d Gal-  
litiā paruo interuallo p̄terfuit. Clau. Floibus et ro-  
seis formosus turia ripis. Grammatici formosum le-  
gerent: q̄ vnum annū Turia neutro genere profer-  
ri putent. Aug. Pūscianoq̄ auctoibus. Prof. hac  
parte Turulim vocat annū. Est in Lusitania q̄s du-  
rius. Quē Strabo duriam: multi Douā appellant.  
Sirtius Durū ait em. Hinc certant pactole tibi du-  
riusq̄ tagusq̄.

Duro as. durum facio / firmo / solido. Colu. libro septi-  
mo. Annicula mula recte a matre repellitur: & amo-  
ra mōribus / aut feris locis pascit vt vngulas duret:  
sitis postea lōgis itineribus habet. Per translationē  
Quint. lib. j. Dulta lingue vitia nisi p̄mis annis in-  
emedabili in posterū p̄auitate durantur. Et durare  
est tolerare. Virgilius. Durate: & vosmet rebus ser-  
uate secundis. In qua significatione quādoq̄ contra  
naturā: iūgit accusatiuis / maxime apud poetas. Do-  
ra. lib. j. Lar. Vir durare carine possunt imperio suus  
equos. Hā sicut dicimus clamare hominē: id est cum  
clamore vocare: sic durare equos: id est p̄ duriciē fer-  
re. Sic Durare: persistere / p̄seuerare. Plau. in Am.  
Durare nequeo in edibus: ita me p̄bit de decozis avi-  
ro arguta meo. Hui<sup>o</sup> cōposita sunt Eduro: valde du-  
rū facio: et quasi ad laborē assuefacio. Colu. Quare  
docendus: et a puericia rusticis operibus edurandus  
futurus villicus. Induro: vt Indurabo cor / Pbara-  
onis. Obduro. vt est apud Deutero. Hō obdurabis  
cor tuū. Aque fere idē cū simpliciter significant. Dgedu-  
ro: cito duro. Col. Gerū est in opere difficilior / q̄ ne-  
q̄ bumentē fodere possis: q̄ si glutinosissima necni-  
miū stea: quia nimū p̄durat. Perduro: valde vel  
ad finē duro. Idē lib. viii. Est etiā: nō ingrati sapotis  
iniuria perduratus. Terē. in Hecy. Sancte adiurat  
nō posse ap̄d nos p̄ amphilo se abiente p̄durare. Re-  
duro: q̄d est aperio: cōtra id q̄d dicit: Obduro vt in-  
quit Ho. Et oia habent sem. p̄o.

Dureo res: durui: durus sum. A quo Duresco: durus

fo. Col. libro. ij. Plumulę sub cauda clunibus detra-  
hendene stercore conquinatę durecant. Lucan<sup>o</sup> / ta-  
men. Torosq̄ induruit artus: ab indureo in eadē si-  
gnificatione qua in duro protulisse videtur. Sed bu-  
lusmodi p̄terita raro a Dureo compositis reperit-  
untur: sepe autē ab his que a Duresco sunt: Indure-  
sco. Virg. libro. iij. Georg. Syriacq̄ imperis indu-  
ruit horrida barbie: ad est valde dura: siue in se dura  
facta est. Col. libro. ij. Iusta em fieri nequeunt: cū in-  
duruerit ager. Obduresco: vndiq̄ durus fio. Cicero  
D. Celio. Dagno dolore me affecissent litterę tug-  
nisi et ratio ipsa depulisset omnes molestias: et diu-  
tina desperatione rerū obduruisset animus. Per-  
duresco: valde durus fio. Col. lib. vii. Terē neq̄ ante  
tertiū neq̄ post quintū annū iuuenos domare pla-  
cer: cū illa etas adhuc tenera est: hęc iā p̄durat: idē  
nimis dura facta est.

Durus a. um. quod est solidū ac firmū: et firmitate na-  
ture corruptionē sui nō facile admittit. Luitus contra-  
riū est molle: in quo est natura luxuriosior: nec ad cō-  
traria repellenda sufficiens. Virg. Sed duris genu-  
it te caub<sup>o</sup> horres Caucaus. Per translationē capiti  
modo p̄ patiente ac tolerante labor. Idem. Scipia-  
das duros bello. Et Hens dura & aspera cultu. Hō  
p̄ aspero et nocente. Idē. Aut durū tunc gen<sup>o</sup>. Hō  
pro crudeli: q̄m nulla humanitate mollescit: vt apud  
eundē. Quid iuuenis magnū: cui verlat i ossib<sup>o</sup> ignē  
Durus amor?

Dure et duriter aduerbia sic inter se differunt s̄m Do-  
natū: q̄ duriter sic sine sensu laboris. Dures crudelē.  
Illud ad laborē: hoc ad seuitiā referē. Sed dure et al-  
terum: duriter in nos aliquid facimus. Terē. in An.  
Pūmū hęc pudice vitā parce ac duriter agebat: la-  
na & tela victū queritans.

Duricia & duricies: eque dicunt de firmitate / asperita-  
te crudelitateg. Luce. in Lato. Quanta in altero co-  
mitas / in altero duricies.

Durabile: q̄d durare potest. Qui. Qd caret alterna re-  
quie durabile nō est.

Duramē & duramētū: brachiū vitis. Col. libro. v. Sed  
vt caput trāci pedali fere spacio sit inferi<sup>o</sup> iugo: qua-  
ternisq̄ brachijs q̄ duramenta quidā vocāt: diuidat i  
toidē p̄tes: alio nomine duramina nuncupant. Idē.  
Considerandū erit cui<sup>o</sup> longitudinis sint duramina:  
que excedant p̄dictā mensurā.

Duracine vug dicunt que duram et firmā corticem ha-  
bent: a duricie / vel a duris acinis. August<sup>o</sup> in episto-  
lis. Dū lectica ex regia redeo: panis viciā cū paucis  
acinis vug duracine comedi.

Duracina persica dicitur / quozum corpus ligno adbe-  
ret / auelliq̄ nequit. Plinius libro. v. Sed persicoq̄  
palma duracinis.

Duricozia dicunt: q̄ sunt duri corij. Unde sic<sup>o</sup> durico-  
rie: que habent durā corticē.

## D Ante Y

Dyas: latine dualitas: duo duo.  
Dynastia: vis potentatus: Dynastes: dominus regni  
potens: optimas: ατοτου δυναστος: vt bi q̄ ma-  
gistratus gerunt: et iudicij p̄sunt. Scribit Stra-  
bo reges Dynastas vocari. p̄terea q̄ plurimū possunt  
pollentq̄: & populos quo velint: aut vi / aut per-  
suasione perducant. Luce. ad Titicū. Erit nebulo iste  
cū istis dynastis in grata.

Dyrrachiū: fuit ciuitas in Epyro: que prius Epida-  
mus vocabatur. De qua Luca. i principio. Dyrra-  
chiū rapiendas tendit ad arces. Dicta dyrrachiū a  
nomine dyrrachij: qui portū vbi adiecit. Vide in di-  
ctione Epidamum.

Dys prepositio gręca: que in compositione malū vel

difficile aut impossibile significat:  
 Dycolus pe. cor. difficilis malus ve/ siue perniciosus:  
 et Δυσος et κελωμα iubeorita vt dycolus dicat cui  
 difficulter iubet. Dycolia: difficultas.  
 Dysenteria: dici potest intestinoꝝ eꝝpulceratio: et Δυσος qd  
 malū denotat: et ευσενος intestinū. Et latine Torini  
 na/auctore Lelio dicitur. Vide i dictione Tormina.  
 Dysuria et Strāguiria: difficultas yring dicit. Que vt  
 Galen' iudicat ex vesice passionib' vniū suprimens.  
 Qd qd sine calculis et inflāmatiōe nō pot accidere.  
 Hoc Caro significat cū ait: Quibus egre lotiū it.  
 Dysphylus penul. corre. quāsi malus amicus. Inue.  
 Non est romano cuiq' locus hic vbi regnat priorboꝝ  
 genes aliquis vel dysphylus.  
 Dyspepsia: difficultis concoctio.  
 Dyspnea: spirandi difficultas. Docet Hippocrates in  
 Aphorismis in senectute strangurias/dyspneas/dy  
 surias/cacelias esse frequentes. Δυσ εν τω μοριον  
 κακωσκει πρεω καιτρον.

**E**t Ex prepositiōes  
 sunt: que ꝛ sepant ꝛ cōponunt. Sepate  
 inō tpales sūt: vt Ex illo ceciliatus ho  
 nos. Ad locales: vt Ex illo. Ad po  
 nuntur pro a vel ab: vt Audiui e patre  
 me. Dodo significat pro vel ad: vt  
 Ex dignitate et vlti/et vilitate: hoc est pro dignitate  
 vt ad dignitatem. E republica. p republica. Dodo  
 fm: vt Ex Platonis sententia: id est fm Platonis sen  
 tentiā/siue p Platonis sententia. Ad in. Lice. E re  
 nibus laborabat. i. morib' patiebatur in rentib'. Co  
 possit quando ꝛ pnuationem indicant: vt Elinguis/  
 eranguis. Quādoꝝ vehementiā vel perfectionem:  
 vt E ludo/exoro. Quādoꝝ extra: vt E ludo/Exclu  
 do. Eponitur autem E cū n. b. vt E bido. D. vt Edu  
 co. B. vt E gredior. J. vt E cūo. L. vt E ludo. D. vt  
 Emitto. H. vt E mitto. R. vt E rigo. T. vt E ueho.  
 Et nō componitur cū B. vt E raudio. C. vt E rucro.  
 E. vt E reo. f. vt E ficio. D. vt E roleo. P. vt E rpel  
 lo. Q. vt E rquiro. S. vt E rquor. T. vt E rtedo. A.  
 vt E ruro. Verū quando post ex sequitur f. mutat e i  
 f. vt E fūdo. Cum dō sequitur f. abijciatur f. vt E r  
 quor ꝛ exico. In alijs integra manet.

E Ante A

Eantes nomen. pūū historici Cicycenti: qui fuit etate q  
 Pygmalion in oriente regnabat.  
 Ear latine ver. A quo Earinus: vernus.  
 Eatenus penul. corre. significat vsq' eo: vel ad eum  
 modum. Cui respōdet Quatenus: vsq'quo. Hiero  
 nymus. Quia et si in sanctis patribus et propbetis  
 gratia fuisse creditur: nō tamen eatenus plena. Sue  
 in Tyber. De primo eatenus incruenebat ne quid  
 perperam fieret.

E Ante B

Ebenus vel Ebumum penul. corre. nomen grecum: et  
 Arabicum dicitur: Lignum nigrum est/ solidum/  
 pulchrum aptumq' ocularibus medicinis. Hec ar  
 bor nascitur in India: que celsa durefcit in lapidē: vni  
 turq' o dore iucundo. Virgil. lib. ii. Geor. Sola In  
 dia nigra fert ebenū. Verius amelin' ita scribit: εβ  
 ρος ξυλον ισισωρ ισ χυλοναρα λυο μηροϋ  
 ρυτικησ και λεπτομερουσ εστι λιρα μεωσ  
 οθεγκαι τα ταισ κοραισ επισ κοσουρα πεπι  
 στευ ται ρυτικειρ ταισ τε αλλαισ οφθαλ μι  
 καισ μιγρυσαι λανα μεσιν.  
 Ebius et Ebia: a bria quod est vas vinarium. Est em

ebrius: qui nimio potu alienatus est mente. Cui' es  
 trarium est sobrius: quasi sine ebrietate: qui in cibo ꝛ  
 potu temperans est: ꝛ qui nō est actu ebrius. Qñ nō  
 sobrius pro ebrio fuit. Bar. Et nō sobria verba  
 subnotasti. Hinc Ebrietas: quam Caro dicebat nihil  
 aliud esse q' insaniā voluntariā. Interdū ebrius po  
 nitur pro pleno et abundantī. Plau. Facite mihi ce  
 na vt ebria sitid est abundā ꝛ opipare parata. Ebi  
 osus: qui sepe fit ebrius. A quo ebriositas. Qui' con  
 trariū est Sobriolus: sobrietatis affectator: q' vltus ē  
 Lyprianus. Inter ebrium et ebriolum hoc interest.  
 Hā porest qui ebrius est tum primū esse: nec habere  
 hoc vitii: ꝛ qui ebriosus est sepe extra ebrietatē esse.  
 Sic ebrietas ab ebriositate seūgit/ ꝛ alterā affectio  
 nis sit alterum habitus.

Ebrio as. ebrium facio. Unde et inebrio: verba actiua.  
 Hiero. lib. ii. Regū. Et inebriauit eū. Plau. in Aul.  
 Ad ebriatus somno sanari solet. Aliqñ ebriari seu in  
 ebriari sumit. p impleri/ seu qñ satiari: vt apud Apo  
 stoli. Nolite inebriari vino in quo est luxuria.  
 Ebiulo as. pe. cor. ebiū facio. Sunt tñ q' hęc aspirant  
 ab hauriēdo potu illa deducentes.  
 Ebron: mons Paletinorum: dau d longe a Baga Sy  
 rie ciuitate.  
 Ebur et ebor: vtroq' modo dicitur pro elephāti dēte:  
 quasi e barbo. i. elephāto. Hora. Quid tibi vis mu  
 lier nigris dignissima barbis.  
 Eburneus a. um. quod est ex eboꝝ: aut quod instar ebo  
 ria album est: sit Eburnea facies. Quidius libro. iij.  
 Heram. Impubescens genas/ et eburnes colla decus  
 q'. Hęc. e. λεγομεν ομοιο.  
 Eburnus a. um. idē quod Eburneus. Tibu. Hęc pñā  
 veniens plectro modulatus eburno. Luc. li. ij. Legi  
 timeq' faces gradibuzq' accliuus eburnis.  
 Ebozeus a. um. ab Eboꝝ fit: sicut a marmoꝝ marmoꝝ.  
 Eburneus dō ꝛ eburnus ab Ebur. Et significat qd ē  
 ex solido eboꝝ. Quint. lib. vi. Cū in triūpho E pla  
 ris ebozea opida essent trāsata.  
 Eboratus ta. tum. quod extrinsecus ex eboꝝ ē. Quod  
 et eburatum dicitur. Plaur' in Persia. Lecos ebu  
 ratos auratos.

Ebudes: insule sunt qnq' numero in oceano britānico  
 angusto freto diuisę: cui' incole ( vt scribit Solin' ) la  
 cre solā et piscibus vitā agunt.  
 Ebulū: herba est facies baccaē i siluādinē sambuci. Ad  
 lunel. libro secūdo. Sed citra hoc experimentū mul  
 ta sunt que et dulcē terrā ꝛ frumentis habile signifi  
 cent: vt iūcus ꝛ calamus/gramē ꝛ trifoliū/ebulū/ru  
 bi/ pūni siluestres/ ꝛ alia complura. Idē. Et rutilla  
 ebuli creat vuida baccaē. Legit ꝛ ebulus.  
 Ebullo las. erpo/crepo. Tractū a bulla q' estiuo tpe  
 ex aq' pluuia fingit in specie pile: ꝛ facile rūpit. Per  
 sus. Et si ebuller parui pclarū fumus.  
 Eburones: populi gallię qui per/traudē multos ex Ly  
 sariis exercitu trucidarunt.  
 Ebulus: insula q' cuniculos non habet. Pōpo. Ebulus  
 atalū q' nocēt adeo expers: vt ne ea quidē q' de agre  
 stibus mita sunt generet/ aut inuecta sustineat.

E Ante L

Ecbatana numero plurali: penul. corre. metropolis  
 est Bedia: vel vt quidā existimant: regionis magne  
 nomen. Est et Ecbatana vrbis in Syria: que Epipha  
 nia quādoꝝ vocata fuit: ac per g. etiā scribi posse q'  
 dam testātur Ecbatana.  
 Ecbasis penul. cor. latine dici potest excurtus. Mā cō  
 ponitur ab εκ et βασισ μα και αλλα εκτουβαι  
 ραι: quod est egressus: vt Virg. li. i. Geor. describēs  
 tempestatē pꝛæcaudā a ruficis.  
 Ecce aduerbium demonstrandi: quod apud Virgiliū